
3rd Session, 56th Legislature
New Brunswick
57-58 Elizabeth II, 2008-2009

3^e session, 56^e législature
Nouveau-Brunswick
57-58 Elizabeth II, 2008-2009

BILL

15

**An Act to Amend the
New Brunswick Income Tax Act**

Read first time: December 3, 2008

Read second time:

Committee:

Read third time:

HON. VICTOR BOUDREAU

PROJET DE LOI

15

**Loi modifiant la
Loi de l'impôt sur le revenu du
Nouveau-Brunswick**

Première lecture : le 3 décembre 2008

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

L'HON. VICTOR BOUDREAU

BILL 15

**An Act to Amend the
New Brunswick Income Tax Act**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

1 *Paragraph 60(4)(a) of the New Brunswick Income Tax Act, chapter N-6.001 of the Acts of New Brunswick, 2000, is amended by striking out “January 1, 2009” and substituting “January 1, 2010”.*

COMMENCEMENT

2 *This Act comes into force on January 1, 2009.*

PROJET DE LOI 15

**Loi modifiant la
Loi de l'impôt sur le revenu du
Nouveau-Brunswick**

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

1 *L'alinéa 60(4)a) de la Loi de l'impôt sur le revenu du Nouveau-Brunswick, chapitre N-6.001 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2000, est modifié par la suppression de « le 1^{er} janvier 2009 » et son remplacement par « le 1^{er} janvier 2010 ».*

ENTRÉE EN VIGUEUR

2 *La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 2009.*